

Produkt/Product/Produit/Prodotto/Product/Producto/Produkt/proizvod/Izdelek: 23119860									
DE	EN	FR	IT	NL	ES	CZ	HR	SI	HU
Stellen Sie sicher, dass Ihre Fahrradbremsen regelmäßig gewartet werden, um eine optimale Leistung und Sicherheit zu gewährleisten. Überprüfen Sie Bremsbeläge, Bremsflüssigkeit und Bremsleitungen in regelmäßigen Abständen.	Make sure your bike brakes are serviced regularly to ensure optimal performance and safety. Check brake pads, brake fluid and brake lines at regular intervals.	Assurez-vous que les freins de votre vélo sont entretenus régulièrement pour garantir des performances et une sécurité optimales. Vérifiez périodiquement les plaquettes de frein, le liquide de frein et les conduites de frein.	Assicurati che i freni della tua bicicletta vengano sottoposti a regolare manutenzione per garantire prestazioni e sicurezza ottimali. Controllare periodicamente le pastiglie dei freni, il liquido dei freni e le tubazioni dei freni.	Zorg ervoor dat uw fietsremmen regelmatig worden onderhouden om optimale prestaties en veiligheid te garanderen. Controleer regelmatig de remblokken, remvloeistof en remleidingen.	Asegúrese de que los frenos de su bicicleta reciban servicio regularmente para garantizar un rendimiento y seguridad óptimos. Revise periódicamente las pastillas de freno, el líquido de frenos y las líneas de freno.	Zajistěte pravidelnou údržbu brzd vašeho kola, abyste zajistili optimální výkon a bezpečnost. Pravidelně kontrolujte brzdové destičky, brzdovou kapalinu a brzdové potrubí.	Provjerite redovito servisirajte kočnice vašeg bicikla kako biste osigurali optimalne performanse i sigurnost. Povremeno provjeravajte kočione pločice, kočionu tekućinu i kočione vodove.	Provjerite redovito servisirajte kočnice vašeg bicikla kako biste osigurali optimalne performanse i sigurnost. Povremeno provjeravajte kočione pločice, kočionu tekućinu i kočione vodove.	Győződjön meg arról, hogy kerékpárja fékjeit rendszeresen karbantartja az optimális teljesítmény és biztonság érdekében. Rendszeresen ellenőrizze a fékbetéteket, a fékfolyadékot és a fékvezetékeket.
Seien Sie besonders vorsichtig beim Bremsen auf nassen oder rutschigen Oberflächen. Die Bremsleistung kann beeinträchtigt sein.	Be especially careful when braking on wet or slippery surfaces. Braking performance may be impaired.	Soyez particulièrement prudent lorsque vous freinez sur des surfaces mouillées ou glissantes. Les performances de freinage peuvent être affectées.	Prestare particolare attenzione durante le frenate su superfici bagnate o scivolose. Le prestazioni di frenata potrebbero risentirne.	Wees bijzonder voorzichtig bij het remmen op natte of gladde oppervlakken. De remprestaties kunnen worden beïnvloed.	Tenga especial cuidado al frenar sobre superficies mojadas o resbaladizas. El rendimiento de frenado puede verse afectado.	Buďte zvláště opatrní při brzdění na mokřím nebo kluzkém povrchu. Může být ovlivněn brzdňý výkon.	Budite posebno oprezni pri kočenju na mokrim ili skliskim površinama. Učinak kočenja može biti smanjen.	Budite posebno oprezni pri kočenju na mokrim ili skliskim površinama. Učinak kočenja može biti smanjen.	Legyen különösen óvatos, ha nedves vagy csúszós felületen fékezik. Ez befolyásolhatja a fék teljesítményt.
Testen Sie die Bremsen vor jeder Fahrt, um sicherzustellen, dass sie ordnungsgemäß funktionieren. Achten Sie auf Anzeichen von Problemen wie quietschenden Geräuschen oder ungleichmäßiger Bremswirkung.	Test the brakes before each ride to make sure they are working properly. Look for signs of problems such as squeaking noises or uneven braking.	Testez les freins avant chaque trajet pour vous assurer qu'ils fonctionnent correctement. Écoutez les signes de problèmes tels que des grincements ou un freinage irrégulier.	Testare i freni prima di ogni corsa per assicurarsi che funzionino correttamente. Ascolta i segnali di problemi come cigolii o frenate irregolari.	Test de remmen vóór elke rit om er zeker van te zijn dat ze goed werken. Let op tekenen van problemen, zoals piepende geluiden of onregelmatig remmen.	Pruebe los frenos antes de cada viaje para asegurarse de que estén funcionando correctamente. Escuche señales de problemas como chirridos o frenado desigual.	Před každou jízdu otestujte brzdy, abyste se ujistili, že fungují správně. Poslouchejte známky problémů, jako jsou skřípavé zvuky nebo nerovnoměrné brzdění.	Provjerite kočnice prije svake vožnje kako biste bili sigurni da ispravno rade. Osluškujte znakove problema kao što su škripavi zvukovi ili neravnomjerno kočenje.	Provjerite kočnice prije svake vožnje kako biste bili sigurni da ispravno rade. Osluškujte znakove problema kao što su škripavi zvukovi ili neravnomjerno kočenje.	Minden utazás előtt ellenőrizze a fékeket, hogy megbizonyosodjon a megfelelő működésről. Figyelje a problémák jeleit, mint például a csikorgó hangokat vagy az egyenetlen fékezést.
Nehmen Sie bei Bedarf an Schulungen oder Kursen teil, um das sichere Bremsen und die richtige Nutzung Ihrer Fahrradbremsen zu erlernen.	If necessary, take training or courses to learn how to brake safely and use your bicycle brakes properly.	Si nécessaire, suivez des formations ou des cours pour apprendre à freiner en toute sécurité et à utiliser correctement les freins de votre vélo.	Se necessario, segui corsi di formazione o corsi per imparare a frenare in sicurezza e a utilizzare correttamente i freni della tua bicicletta.	Volg indien nodig een training of cursus om veilig te leren remmen en de remmen van uw fiets correct te gebruiken.	Si es necesario, realiza formaciones o cursos para aprender a frenar de forma segura y utilizar correctamente los frenos de tu bicicleta.	V případě potřeby absolvujte školení nebo kurzy, abyste se naučili bezpečně brzdit a správně používat brzdy na kole.	Ako je potrebno, pohađajte obuku ili tečajeve kako biste naučili kako sigurno kočiti i pravilno koristiti kočnice bicikla.	Ako je potrebno, pohađajte obuku ili tečajeve kako biste naučili kako sigurno kočiti i pravilno koristiti kočnice bicikla.	Ha szükséges, vegyen részt képzéseken vagy tanfolyamokon, hogy megtanulja a biztonságos fékezést és a kerékpárfékek helyes használatát.

Hersteller/Manufacturer/Fabricant/Fabricanti/Fabrikanten/Fabricantes/Výrobci/ Proizvođači/Proizvajalci

BAHAG AG
Gutenbergstrasse 21, 68167 Mannheim
service@bauhaus.info